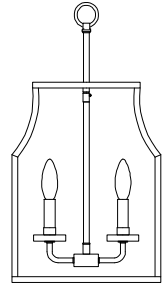


# Pendant

## PL3324MBPN



### FOR YOUR SAFETY

**WARNING:** Be sure the electricity to the wires you are working on is shut off, either the fuse is removed or the circuit breaker is shut off. You don't need special tools to install this fixture. Be sure to follow the steps in the order given. Under no circumstances should a fixture be hung on house electrical wires, nor should a swag type fixture be installed on a ceiling which contains a radiant type heating system. Read instructions carefully, if you are unclear as to how to proceed, consult a qualified electrician.

### CARE INSTRUCTIONS

To clean, wipe fixture with a soft cloth. Clean glass with a mild soap. Do not use abrasive materials such as scouring pads or powders, steel wool or abrasive paper.

### POUR VOTRE SÉCURITÉ

**ATTENTION:** Assurez-vous que les fils électriques sur lesquels vous travaillez sont hors tension, soit en ouvrant le fusible qui leur correspond, soit en coupant le disjoncteur général. L'installation de ce luminaire ne nécessite aucun outil spécialisé. Veillez à bien suivre les étapes dans l'ordre indiqué. Ne suspendez jamais un luminaire par les fils électriques. N'installez jamais un luminaire de style chandelier à un plafond possédant un système de chauffage de type radiant. Lisez attentivement les instructions. Si vous ne savez pas exactement comment procéder, consultez un électricien qualifié.

### INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN

Pour nettoyer le luminaire, essuyez-le avec un chiffon doux. Nettoyez le verre avec un savon doux. N'utilisez pas de matériaux abrasifs tels que des tampons à récurer ou des poudres, de la laine d'acier ou du papier abrasif.

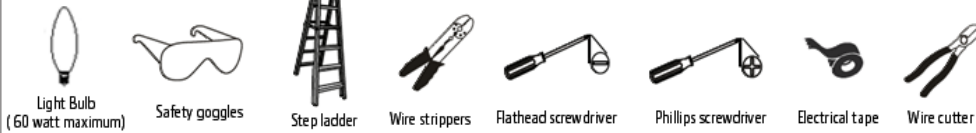
### PARA SU SEGURIDAD

**ADVERTENCIA:** Asegúrese de cortar el suministro de energía a los cables con los que está trabajando, ya sea quitando el fusible o cortando el disyuntor. No requiere de herramientas especiales para instalar este accesorio. Asegúrese de seguir los pasos en el orden en el que se dan. Bajo ninguna circunstancia debe de colgarse un accesorio de los cables de electricidad domésticos, ni tampoco un accesorio tipo botón que se va a instalar en un techo que contenga un sistema de calefacción por radiación. Lea cuidadosamente las instrucciones. Si no tiene claro cómo va el proceso, consulte a un electricista calificado.

### INSTRUCCIONES DE CUIDADO

Para limpiar frote el accesorio con un trapo suave. Limpie el cristal con un jabón suave. No utilice materiales abrasivos como fibras o polvos, lana de acero o papel abrasivo.

#### TOOLS REQUIRED FOR ASSEMBLY & INSTALLATION (not included):



#### Recommended Tools and Accessories

#### Outils et matériaux recommandés / Herramientas y materiales recomendados

B



(B) Mounting plate (1pc)

(B) Plaque de montage (1pc)

(B) Placa de montaje (1pc)

(C) Outlet Box Screws (2pcs)

(C) Vis pour la boîte à prises (2pcs)

(C) Tornillos de caja tomacorrientes (2pc)

C



(F) Ball Nut (2pcs)

(F) Tornillos de montaje (2pcs)

(F) Vis de montage (2pcs)

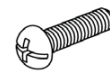
(H) Mounting Screws (2pcs)

(H) Vis de fixation (2pcs)

F



H



SAVE THIS MANUAL: RETAIN FOR CONSUMER'S USE. READ THESE INSTRUCTIONS COMPLETELY BEFORE INSTALLING THE PRODUCT: FOR PRODUCT OR INSTALLATION QUESTIONS PLEASE CALL CUSTOMER SERVICE AT 1-800-221-3379.

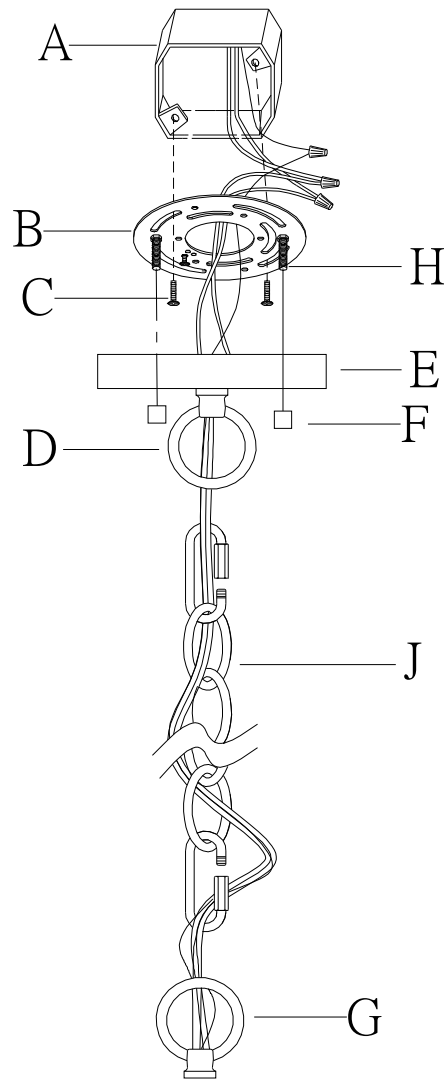
CONSERVEZ CE MANUEL: METTEZ-LE À LA DISPOSITION DES CONSOMMATEURS. LISEZ COMPLÈTEMENT CES INSTRUCTIONS AVANT D'INSTALLER LE PRODUIT: POUR TOUTE QUESTION CONCERNANT LE PRODUIT OU L'INSTALLATION, VEUILLEZ APPELER LE SERVICE À LA CLIENTÈLE AU 1-800-221-3379.

GUARDE ESTE MANUAL: CONSÉRVVELO PARA USO DEL CONSUMIDOR. LEA ESTAS INSTRUCCIONES POR COMPLETO ANTES DE INSTALAR EL PRODUCTO: PARA PREGUNTAS SOBRE EL PRODUCTO O LA INSTALACIÓN, LLAME A SERVICIOS AL CLIENTE AL 1-800-221-3379.

(FIG.1)

INSTALLATION (Fig.1)

1. Thread the mounting screws (H) into the matching holes in the circular strap (B).
2. Secure circular strap (B) to the outlet box with outlet box screws (C).
3. Taking the chain, determine the length you require to hang the fixture.
4. Attach one end of the chain (J) to the loop (G) of the fixture.
5. Attach other end of chain to loop (D). Request assistance for this step since fixture may be heavy and difficult to hold while attaching the chain.
6. Unwrap supply wire and ground wire and weave them up through the chain.
7. Connect ground wire to mounting strap (B) using green ground screw .
8. Connect lead supply wire (typically black or the red of the two-conductor cord) to lead fixture wire (typically black or the smooth, marked side of the two-conductor cord) with appropriately sized twist on connector.
9. Connect neutral supply wire (typically white of the two-conductor cord) to neutral fixture wire (typically white or the ridged, unmarked side of the two-conductor cord) with appropriately sized twist on connector.
10. After wires are connected, tuck them carefully inside outlet box. Raise the front plate (E) allowing for the mounting screws (H) to protrude through the holes on front plate (E), and secure with the ball nuts (F).



Connect Black or Red Supply Wire (Lead Wire) to:	Connect White Supply Wire (Neutral Wire) to:
Black wire	White wire
*Parallel wire (round or smooth)	*Parallel wire (square or ridged)
Clear, brown, gold or black wire without tracer	Clear, brown, gold or black wire with tracer
Insulated wire (other than green) with copper conductor	Insulated wire (other than green) with silver conductor
<p>* When parallel wires are used, the neutral wire is ridged down its length and the other wire is round and smooth (see illus.).</p>	

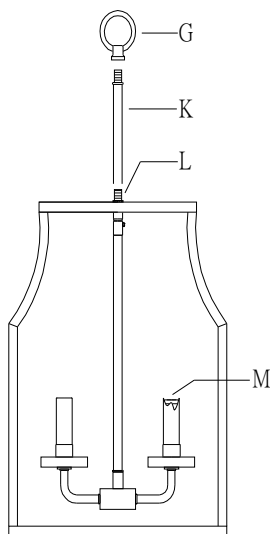
## INSTALLATION (Fig.1)

1. Vissez les vis de fixation (H) dans les trous correspondants du disque de fixation (B).
2. Fixez le disque de fixation (B) sur la boîte à prises avec les vis de boîte à prises (C).
3. Prenez la chaîne et déterminez la longueur dont vous avez besoin pour suspendre le luminaire.
4. Fixez une extrémité de la chaîne (J) sur l'anneau du haut (G) du luminaire.
5. Fixez l'autre extrémité de la chaîne à l'anneau (D). Demandez de l'aide pour cette étape, car le luminaire est lourd et peut être difficile à fixer à la chaîne.
6. Déballiez les fils d'alimentation et de masse du luminaire et entrelacez-les le long de la chaîne, jusqu'en haut.
7. Raccordez le fil de masse à la barrette de fixation (B) à l'aide de la vis de borne de terre verte.
8. Raccordez câble de alimentation principal (généralement le fil noir ou rouge du câble à deux fils) al cable de instalación principal (généralement le fil noir ou le côté lisse et marque du câble à deux fils) du luminaire en utilisant un capuchon de connexion de taille appropriée.
9. Raccordez el cable de suministro neutro (généralement le fil blanc du câble à deux fils) al cable de instalación neutro (généralement le fil blanc ou le côté cranté marque du câble à deux fils) du luminaire en utilisant un capuchon de connexion de taille appropriée.
10. Une fois les fils raccordés, repliez-les soigneusement dans la boîte à prises. Soulevez la plaque avant (E) pour permettre aux vis de fixation (H) de dépasser par les trous de la plaque avant (E), puis fixez-les à l'aide des écrous sphériques (F).

## INSTALACIÓN (Fig.1)

1. Enrosque los tornillos de montaje (H) dentro de los orificios correspondientes en la correa de montaje (B)
2. Asegure la correa circular (B) a la caja tomacorrientes con los tornillos de la caja tomacorrientes (C).
3. Tomando la cadena, determine el largo que requiere para colgar el accesorio.
4. Sujete un extremo de la cadena (J) al lazo superior (G) del accesorio.
5. Sujete el otro extremo de la cadena al lazo(D). Solicite ayuda para este paso, ya que
6. Desenvuelva el cable de suministro y el cable de tierra y entretéjalos junto a través de la cadena.
7. Conecte el cable de tierra a la correa de montaje (B) usando un tornillo verde de tierra.
8. Conecte le fil d'alimentation de sortie (generalmente negro o rojo lado del cordón de dos conductores) au fil de sortie du luminaire (generalmente negro o el lado liso con marca del cordón de dos conductores) con un giro de tamaño apropiado en el conector.
9. Conecte le fil d'alimentation neutre (generalmente blanco del cordón de dos conductores) au fil neutre du luminaire (generalmente blanco o estriado con el lado sin marcado del cordón de dos conductores) con un giro de tamaño apropiado en el conector.
10. Después de conectar los cables, acomódelos cuidadosamente dentro de la caja tomacorrientes. Eleve la placa delantera (E) permitiendo que sobresalgan los tornillos de montaje (H) por entre los orificios de la placa delantera(E) y asegure con las tuercas esféricas (F).

(FIG.2)



INSTALLATION (Fig.2)

1. Install the stem (K) into the nipple (L).
2. Install the loop (G) into the stem (K).
3. Install light bulbs (not provided). Please do not exceed the maximum wattage capacity recommended on the socket (M). We recommend the use of a clear light bulb.

INSTALLATION (Fig.2)

1. Vissez la tige (K) dans l'embout (L).
2. Vissez l'anneau (G) dans la tige (K).
3. Vissez les ampoules (non fournies). Ne dépassez pas la puissance maximale recommandée sur la prise (M). Nous vous recommandons d'utiliser une ampoule transparente.

INSTALACIÓN (Fig.2)

1. Instale el eje (K) en la boquilla (L).
2. Instale el lazo (G) en el eje (K).
3. Instale las bombillas (no incluidas). No supere la capacidad máxima de vatios recomendada en el enchufe ( M ). Recomendamos utilizar una bombilla de luz transparente.